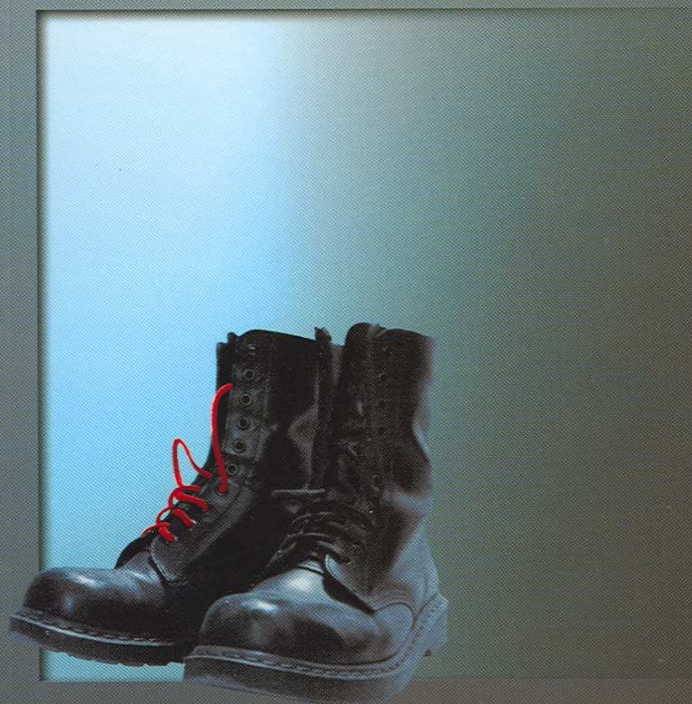


ISSN 1643-2444

MIĘDZYNARODOWY PRZEGLĄD  
PEDAGOGICZNORELIGIJNY

INTERNATIONALE  
RELIGIONSPÄDAGOGISCHE RUNDSCHAU

**V (2006)**



Uniwersytet Warmińsko-Mazurski w Olsztynie – Wydział Teologii

Hochschule Vechta – Institut für Katholische Theologie,  
Lehrstuhl für Praktische Theologie: Religionspädagogik  
und Pastoraltheologie

Universität Wien – Katholisch-Theologische Fakultät,  
Institut für Religionspädagogik und Katechetik

**K  
E  
E  
R  
Y  
K  
S**



Przedkładamy uwadze Czytelników kolejne wydanie „Keryksa”. Myśl edukacyjno-religijna w nim zawarta dotyczy głównie relacji zachodzących między niedaleką przeszłością a teraźniejszością.

Dział artykułów otwiera opracowanie Janusza Mariańskiego, który porusza temat łączący religię i socjologię moralności. Wskazuje na ogromne znaczenie nauczania Jana Pawła II dla żywotności Kościoła w Polsce, niemniej – podsumowując badania religijności społeczeństwa polskiego w dobie głębokich przemian społeczno-kulturowych – przestrzega przed nadmierną euforią. Autor kolejnego artykułu, Giuseppe Ruta, prezentuje sytuację szkolnego nauczania religii i katechezy parafialnej we Włoszech. Gabriel Witaszek rozpatruje problematykę wychowania od strony teologicznej i pedagogicznej na przykładzie Księgi Hioba. Bardzo ściśle korespondują ze sobą dwa następne artykuły – Romualda Jaworskiego i Zdzisława Kroplewskiego. Pierwszy dotyczy fenomenu duszpasterstwa w kontekście psychologicznym, drugi zaś metodologii psychologii pastoralnej.

Dział nowych inspiracji w naukach o wychowaniu zawiera artykuł Annette Miriam Stroß, która nawiązuje do aktualnych wyzwań w zakresie tychże nauk i proponuje trzynaście interesujących tez dotyczących zagadnienia indoktrynacji.

W dziale praktycznym Józef Baniak pisze o desakralizacji rytuału Pierwszej Komunii Świętej w Polsce, a Piotr Duksa – o metodach pracy wychowawczej we wspólnocie lektorów. Autorzy kolejnego artykułu, Walter Vogel i Rudolf Liedl, inspirowani do przemyśleń na temat roli podręcznika do nauczania religii, zaś Monika Pretenthaler bilansuje swoje badania prowadzone wśród dzieci boleśnie przeżywających rozstanie rodziców.

Dział recenzji przybliży nowe publikacje, zarówno niemiecko-, jak i polskojęzyczne.

W dziale sprawozdań Czytelnik znajdzie informacje z 14. kongresu niemiecko-włoskiego w Berlinie, dotyczącego kulturowej pamięci w religiach w kontekście jednoczącej się Europy (Herbert A. Zwergel).

Auch wenn die vorliegende, neue Ausgabe von „Keryks” kein strikt definiertes Grundthema besitzt, betreffen die behandelten Themen zur religiösen Bildung dennoch die zwischen Vergangenheit und Gegenwart bestehenden Beziehungen.

Die Abteilung „Artikel” eröffnet Janusz Mariański mit einer Arbeit über die Religion aus religionssoziologischer und moralsoziologischer Sicht. Der Verfasser verweist darin auf die enorme Bedeutung der Lehre Johannes Pauls II. für die Vitalität der Kirche in Polen, warnt aber gleichzeitig – aufgrund seiner Beobachtungen zur Religiosität der polnischen Gesellschaft in einer Zeit tiefgreifender soziokultureller Wandlungen – vor übertriebener Euphorie. Der nächste Autor, Giuseppe Ruta, schildert die Situation des schulischen Religionsunterrichts und der Pfarrkatechese in Italien. Gabriel Witaszek analysiert die Problematik der Erziehung von theologischer und pädagogischer Seite am Beispiel des Buches Hiob. Sehr eng miteinander korrelieren zwei weitere Artikel – von Romuald Jaworski und Zdzisław Kroplewski. Der erste behandelt das Phänomen der Seelsorge im psychologischen Kontext, der zweite dagegen unter dem Gesichtspunkt der Methodologie der Pastoralpsychologie.

Die Abteilung über neue Impulse aus den Erziehungswissenschaften beinhaltet den Artikel von Annette Miriam Stroß. Sie knüpft an die aktuellen Herausforderungen in den Erziehungswissenschaften an und präsentiert dreizehn interessante Thesen bezüglich der Indoktrination.

In der praktischen Abteilung schreibt Józef Baniak über die Desakralisierung des Rituals der Erstkommunion in Polen, Piotr Duksa über Methoden erzieherischer Arbeit in der Lektorengemeinschaft. Die Verfasser des nächsten Artikels, Walter Vogel und Rudolf Liedl, inspirieren den Leser zu Überlegungen und Diskussionen über die Rolle des Lehrbuches für den Religionsunterricht. Monika Pretenthaler zieht Bilanz über ihre Untersuchungen von Kindern, die schmerzlich an der Trennung ihrer Eltern leiden.

In der Abteilung „Rezensionen” werden neue Veröffentlichungen vorgestellt, sowohl deutsch- als auch polnischsprachige.

In der Abteilung „Berichte” findet der Leser Informationen über den 14. deutsch-italienischen Kongress in Berlin über die Kultur der Erinnerung in den Religionen im Kontext der europäischen Einigung (Herbert A. Zwergel)

---

**Wydawnictwo Uniwersytetu  
Warmińsko-Mazurskiego w Olsztynie**  
ul. Heweliusza 14, 10-718 Olsztyn  
tel. (089) 523 36 61, fax 523 34 38  
[www.uwm.edu.pl/wydawnictwo/](http://www.uwm.edu.pl/wydawnictwo/)  
e-mail: [wydawca@uwm.edu.pl](mailto:wydawca@uwm.edu.pl)



#### **Rada Naukowa**

##### **Profesorowie:**

Hans-Ferdinand Angel, Ks. Jerzy Bagrowicz, Gottfried Bitter CSSp,  
Martina Blasberg-Kuhnke, Anton A. Bucher, Aniela Dylus, Rudolf Englert,  
Monika Jakobs, Martin Jäggle, Helmut Juros SDS, Stephanie Klein,  
Ilse Kögler, Stanisław Kulpaczyński SDB, Kazimierz Zbigniew Kwieciński,  
Ks. Stephan Leimgruber, Zbigniew Marek SJ, Roman Murawski SDB,  
Ks. Mieczysław Rusiecki, Monika Scheidler, Annette Miriam Stroß,  
Dieter Wagner, Gabriel Witaszek CSsR, Irena Wrońska, Herbert A. Zwergel

#### **Wissenschaftlicher Beirat**

##### **Professoren/innen:**

Hans-Ferdinand Angel, Jerzy Bagrowicz, Gottfried Bitter,  
Martina Blasberg-Kuhnke, Anton A. Bucher, Aniela Dylus, Rudolf Englert,  
Monika Jakobs, Martin Jäggle, Helmut Juros, Stephanie Klein, Ilse Kögler,  
Stanisław Kulpaczyński, Kazimierz Zbigniew Kwieciński, Stephan Leimgruber,  
Zbigniew Marek, Roman Murawski, Mieczysław Rusiecki, Monika Scheidler,  
Annette Miriam Stroß, Dieter Wagner, Gabriel Witaszek, Irena Wrońska,  
Herbert A. Zwergel

# KERYKS

MIĘDZYNARODOWY PRZEGLĄD PEDAGOGICZNORELIGIJNY  
INTERNATIONALE RELIGIONSPÄDAGOGISCHE RUNDSCHAU

V (2006)

ISSN 1643-2444

Uniwersytet Warmińsko-Mazurski w Olsztynie – Wydział Teologii  
Hochschule Vechta – Institut für Katholische Theologie,  
Lehrstuhl für Praktische Theologie: Religionspädagogik und Pastoraltheologie  
Universität in Wien – Katholisch-Theologische Fakultät,  
Institut für Religionspädagogik und Katechetik

## Komitet Redakcyjny

Ks. prof. dr hab. Cyprian Rogowski (Redaktor Naczelny)  
Zur Abgunst 12, D-34388 Trendelburg  
e-mail: cyprian.rogowski@t-online.de  
cyprian.rogowski@uwm.edu.pl

Prof. dr Martin Jäggle (Zastępca Redaktora Naczelnego)  
Prof. dr hab. Egon Spiegel (Sekretarz Redakcji)  
Ks. prof. dr hab. Stanisław Bielecki  
Ks. prof. dr hab. Janusz Mariański

## Rubryka

*Nowe inspiracje w naukach o wychowaniu*

Redakcja: Prof. dr hab. Bogusław Śliwerski  
Prof. dr hab. Annette Miriam Stroß

## Recenzenci numeru

Prof. dr hab. Irena Borowik  
Prof. dr hab. Guido Meyer

## Recenzenci artykułów

Prof. dr hab. Georg Baudler  
Prof. dr hab. Maria Libiszowska-Żótkowska  
Ks. prof. dr hab. Mieczysław Olszewski  
Prof. dr hab. Bert Roebben  
Ks. prof. dr hab. Władysław Nowak  
Ks. prof. dr hab. Ralph Sauer  
Prof. dr hab. Edward Ciupak  
Ks. prof. dr hab. Krzysztof Konecki  
Ks. prof. dr Martin McKeever

## Redaktionsausschuss

Prof. Dr. habil. Cyprian Rogowski (Hauptschriftleiter)  
Zur Abgunst 12, D-34388 Trendelburg  
e-mail: cyprian.rogowski@t-online.de  
cyprian.rogowski@uwm.edu.pl

Prof. Dr. Martin Jäggle (Stellvertreter)  
Prof. Dr. habil. Egon Spiegel (Sekretär der Redaktion)  
Prof. Dr. habil. Stanisław Bielecki  
Prof. Dr. habil. Janusz Mariański

## Rubrik

*Impulse aus der Erziehungswissenschaft*

Redaktion: Prof. Dr. habil. Bogusław Śliwerski  
Prof. Dr. habil. Annette Miriam Stroß

## Rezensenten der gesamten Nummer

Prof. Dr. habil. Irena Borowik  
Prof. Dr. habil. Guido Meyer

## Rezensenten der Beiträge

Prof. Dr. habil. Georg Baudler  
Prof. Dr. habil. Maria Libiszowska-Żótkowska  
Prof. Dr. habil. Mieczysław Olszewski  
Prof. Dr. habil. Bert Roebben  
Prof. Dr. habil. Władysław Nowak  
Prof. Dr. habil. Ralph Sauer  
Prof. Dr. habil. Edward Ciupak  
Prof. Dr. habil. Krzysztof Konecki  
Prof. Dr. Martin McKeever

# KERYKS

**Opracowanie redakcyjne / Redaktion der Texte**  
Małgorzata Kubacka

**Tłumaczenie tekstów / Übersetzung der Texte**  
Herbert Ulrich, Agnieszka Zduniak

**Projekt okładki / Umschlagentwurf**  
Maria Fafińska

**Skład komputerowy / Computersatz**  
Wydawnictwo UWM Olsztyn

**Adres Redakcji / Redaktionsadresse**  
Uniwersytet Warmiński-Mazurski w Olsztynie  
Wydział Teologii  
ul. Stanisława Kardynała Hozjusza 15, 11-041 Olsztyn  
tel./fax (0-89) 523 89 46  
e-mail: cyprian.rogowski@uwm.edu.pl

© Copyright by Wydawnictwo UWM • Olsztyn 2006

Wydawnictwo UWM  
ul. Jana Heweliusza 14, 10-718 Olsztyn  
tel. (0-89) 523 36 61, fax (0-89) 523 34 38  
[www.uwm.edu.pl/wydawnictwo/](http://www.uwm.edu.pl/wydawnictwo/)  
e-mail: wydawca@uwm.edu.pl

Ark. wyd. 20,4; ark. druk. 17,25  
Druk: Zakład Poligraficzny UWM w Olsztynie, zam. nr 695

## Spis treści Inhaltsverzeichnis

	<b>Od Redakcji Von der Redaktion</b>	<b>8</b>
	<b>Gość numeru Gastkommentar Prezydent Lech Wałęsa</b>	<b>12</b>
<b>Artykuły Beiträge</b>	<b>Janusz Mariański</b> Jan Paweł II jako gwarant żywotności polskiego katolicyzmu Johannes Paul II. als Bürge für die Lebendigkeit des polnischen Katholizismus	<b>27</b>
	<b>Giuseppe Ruta</b> Włochy między „już” a „jeszcze nie”. Sytuacja i perspektywy katechezy parafialnej oraz nauczania religii katolickiej w szkole Italien zwischen dem „Schon” und dem „Noch Nicht”. Situation und Perspektiven der kirchlichen Katechese und des katholischen Religionsunterrichts	<b>57</b>
	<b>Gabriel Witaszek</b> Pedagogika „negatywna” w Księdze Hioba Die „negative” Pädagogik im Buch Ijob	<b>77</b>
	<b>Romuald Jaworski</b> Drogi do harmonii Wege zur Harmonie	<b>95</b>
	<b>Zdzisław Kroplewski</b> Kontrowersje wokół psychologii pastoralnej Kontroversen über die Pastoralpsychologie	<b>133</b>
<b>Nowe inspiracje w naukach o wychowaniu Impulse aus der Erziehungswissenschaft</b>	<b>Annette Miriam Stroß</b> Indoktrynacja jako wyzwanie dla nauk o wychowaniu. 13 tez Indoktrination – eine erziehungswissenschaftliche Herausforderung. 13 Thesen	<b>153</b>



**W kierunku praktyki  
Aus der Praxis**

**Józef Baniak** 161  
Desakralizacja rytuału Pierwszej Komunii Świętej w Polsce  
Die Desakralisierung des Rituals der heiligen Erstkommunion  
in Polen

**Piotr Duksa** 197  
Metody pracy wychowawczej we wspólnocie lektorów  
Methoden erzieherischer Arbeit in der Lektorengemein-  
schaft

**Walter Vogel, Rudolf Liedl** 213  
*sowieso!* Podręcznik do nauki religii jako przedmiot kontro-  
wersji  
*sowieso!* Ein Religionsbuch als Streitfall

**Monika Pretenthaler** 223  
W obliczu skończoności: dzieci wobec rozstania lub rozwodu  
rodziców  
Von Endlichkeit herausgefordert: Kinder erleben die Trennung  
oder Scheidung ihrer Eltern

**Recenzje  
Rezensionen**

■ Stephanie Klein, *Erkenntnis und Methode in der Prak-  
tischen Theologie [Poznanie i metoda w teologii prak-  
tycznej]*, Stuttgart 2005 (Andrea Lehner-Hartmann) 231

■ Janusz Mariański (red.), *W służbie Ewangelii i czło-  
wiekowi. Archidiecezja Lubelska w latach 1992–2002  
[Im Dienste am Evangelium und am Menschen. Die  
Erzdiözese Lublin in den Jahren 1992–2002]*, Wydaw-  
nictwo Gaudium, Lublin 2005 (Tomasz Adamczyk) 236

■ Stefan Betting, *Die Kultur des Friedens im Religions-  
unterricht mit Schülern im Förderschwerpunkt Lernen  
[Kultura pokoju w ramach lekcji religii dla uczniów  
szkół specjalnych]*, Die Blaue Eule, Essen 2005 (Ralph Sauer) 243

<b>Sprawozdania Berichte</b>	<b>Herbert A. Zwergel</b>	<b>247</b>
	14. niemiecko-włoska konferencja „Pamięć kulturowa w religiach zjednoczonej Europy” (Berlin, 18–22 września 2005)	
	Das 14. deutsch-italienische Treffen „Kulturelles Gedächtnis in den Religionen im Horizont eines vereinten Europa” (Berlin, 18.–22. September 2005)	
<b>Editorial and Table of Contents</b>		<b>269</b>
<b>Informacja dla Autorów Information für die Autoren</b>		<b>271</b>
<b>W następnym numerze In der nächsten Nummer</b>		<b>273</b>